



النشرة اليومية للاتحاد UAC DAILY MONITOR

20 آب (أغسطس) 2020 نشرة يومية إلكترونية تصدر عن اتحاد الغرف العربية



السعودية تحقق مراتب متقدمة في مؤشر ريادة الأعمال العالمي

السادسة بمؤشر «الفرص الواعدة لبداية المشروع في منطقتي»، وذلك بين مدى الترابط الكبير بين الاقتصاد ونموه وبين إيجاد فرص لبداية النشاط التجاري وسهولة ممارسة الأعمال مما يزيد من فرص بداية النشاط التجاري. وحققت المملكة صعوداً سريعاً من المرتبة 42 إلى 18 ضمن تصنيف مؤشر «عقبات دخول السوق المحلية»، وقد واصلت المملكة تقدمها محققة المرتبة العاشرة عالمياً في مؤشر الأنظمة والتشريعات الحكومية من حيث الضرائب والبيروقراطية، فيما صعدت في عام 2019 إلى المرتبة 15 في مؤشر البرامج الحكومية الريادية بعد أن كانت في المرتبة 35 في عام 2018، في حين حققت تقدماً نوعياً في مؤشر الريادة المالية وقفزت من المرتبة 45 إلى المرتبة 19 وحققت المرتبة 17 في مؤشر حالة ريادة الأعمال بعد أن كانت بالمرتبة 41.

المصدر (صحيفة الشرق الاوسط، بتصريف)

حققت المملكة العربية السعودية المراتب الأولى في مؤشرات تقرير المرصد العالمي لريادة الأعمال للعام 2019 - 2020، حيث حلت المملكة في مراكز متقدمة في عدد من المؤشرات الجوهرية التي تقيس مدى التقدم في تدعيم ريادة الأعمال للحكومات في 54 بلداً.

ووفقاً للتقرير حلت السعودية في المركز الأول بمؤشر «معرفة شخص بدأ مشروع جديد»، والذي يدل على الإيجابية في بيئة الأعمال والرغبة في العمل التجاري، فيما حصلت على المركز الثاني في مؤشر «امتلاك المعرفة والمهارات للبدء في الأعمال»، والذي يدل على التأثير الإيجابي للبرامج الداعمة على بناء مهارات الشباب والشابات التي تؤهلهم للبدء بأعمالهم الريادية. وجاءت في المرتبة الثالثة من حيث السياسات الحكومية الداعمة لريادة الأعمال، كما حلت في المرتبة الثالثة في مؤشر «توقعات الوظائف التي يتم خلقها بواسطة ريادة الأعمال». فيما جاءت في المرتبة

Saudi Arabia achieves advanced ranks in the Global Entrepreneurship Index

The Kingdom of Saudi Arabia has achieved the first ranks in the indicators of the Global Entrepreneurship Monitor Report for the year 2019-2020, where the Kingdom ranked high in a number of essential indicators that measure the progress in strengthening entrepreneurship for governments in 54 countries.

According to the report, Saudi Arabia ranked first in the "Knowing a person who started a new project" index, which indicates positivity in the business environment and the desire to do business, while Saudi Arabia ranked second in the "possessing knowledge and skills to start a business" index, which indicates the positive impact of the programs. Supportive building on the skills of young men and women that qualify them to start their entrepreneurial work. And it ranked third in terms of government policies supporting entrepreneurship, and it ranked third in the index of "job expectations created by entrepreneurship". While it came in sixth place in the "Promising Opportunities for Starting a

Business in My Region" indicator, which shows the extent of the great interdependence between the economy and its growth, the creation of opportunities for the start of commercial activity and the ease of doing business, which increases the chances of starting a business.

The Kingdom achieved a rapid rise from the 42nd to 18th place in the "obstacles to entering the local market" index. The Kingdom continued its progress, achieving the tenth place in the world in the index of government regulations and legislation in terms of taxes and bureaucracy, while it rose in 2019 to the 15th position in the index of government entrepreneurship programs. After it was ranked 35 in 2018, while it achieved qualitative progress in the Financial Entrepreneurship Index, it jumped from 45th to 19th place and 17th in the Entrepreneurship Status Index after it was 41st.

Source (Asharq Al-Awsat Newspaper, Edited)

■ ارتفاع الاحتياطي النجبي الاردني 16.1 في المئة

كشفت البنك المركزي الاردني عن ارتفاع احتياطي العملات الأجنبية في الأشهر السبعة الأولى من العام الحالي بنسبة 16.1% على أساس سنوي، ليصل إلى نحو 14.13 مليار دولار، مقارنة مع حوالي 12.17 مليار دولار في نهاية 2019. ويعود الارتفاع الأخير في احتياطي النقد الأجنبي إلى القروض والمساعدات الخارجية التي حصلت عليها المملكة، حيث اقترضت الحكومة مبالغ كبيرة خلال العام الحالي لتغطية عجز الموازنة ومواجهة تداعيات جائحة فيروس كورونا الجديد على الاقتصاد.

وستذهب بعض القروض لسداد بعض الديون وفوائدها المستحقة قبل نهاية 2020، لجهات دائنة تعود لعدة بلدان ومؤسسات التمويل الدولية. وكان أصدر

الأردن سندات دولية في يوليو/تموز الماضي بقيمة 1.75 مليار دولار، بينما يعتمد بشكل كبير على المساعدات الخارجية لتخفيض عجز الموازنة وتنفيذ مشاريع ذات أولوية.

ويتوقع الاردن معاودة الاحتياطي النقدي الانخفاض في أكتوبر/تشرين الأول المقبل مع البدء في سداد ديون مستحقة، فضلا عن انخفاض حوالات الأردنيين العاملين في الخارج واستمرار أزمة كورونا. ولأول مرة في تاريخ الأردن تتخطى المديونية العامة، الناتج المحلي الإجمالي، وتبعد كثيرا عن المستويات المستهدفة في قانون إدارة الدين العام الذي أصدرته الحكومة عام 2001 بهدف السيطرة على مديونية البلاد.

المصدر (صحيفة العربي الجديد، بتصرف)

■ The Jordanian Foreign Reserve rose 16.1 percent

The Central Bank of Jordan revealed an increase in foreign currency reserves in the first seven months of this year by 16.1% on an annual basis, to reach about \$ 14.13 billion, compared to about \$ 12.17 billion at the end of 2019.

The recent rise in foreign exchange reserves is due to foreign loans and aid obtained by the Kingdom, as the government borrowed large sums during the current year to cover the budget deficit and face the repercussions of the new Coronavirus pandemic on the economy.

Some loans will go to pay off some of the debts and their due interest before the end of 2020, to creditors of several countries and international financing institutions. Jordan issued international

bonds last July worth \$ 1.75 billion, while it relied heavily on foreign aid to reduce the budget deficit and implement priority projects.

Jordan expects the cash reserves to decline in next October with the start of paying outstanding debts, as well as the decrease in remittances of Jordanians working abroad and the continuation of the Corona crisis. For the first time in Jordan's history, the public debt exceeds the gross domestic product, and is far from the target levels in the Public Debt Management Law that the government issued in 2001 with the aim of controlling the country's debt.

Source (Al-Araby Al-Jadeed Newspaper, Edited)

■ المغرب يتوقع نموا اقتصاديا 5.4 في المئة

توقع رئيس الحكومة المغربي سعد الدين العثماني تحقيق نمو اقتصادي في حدود 5.4 في المئة في العام المقبل، بعد انكماش مرتقب في حدود 5 في المائة، مراهنا على التحكم في نفقات التسيير ومواصلة جهود الاستثمار. وبنى رئيس الحكومة توقع النمو الاقتصادي في المذكرة التمهيدية التي تحدد إعداد مشروع قانون المالية للعام المقبل، على سعر غاز في السوق الدولية في حدود 350 دولارا للطن الواحد ومتوسط محصول حبوب في حدود 7 ملايين قنطار. وحددت الأولويات التي وضعتها المذكرة في وضع أسس إقلاع اقتصادي والتشغيل، والتغطية الاجتماعية الشاملة بالنسبة للسكانة خلال خمسة أعوام، وإصلاح القطاع العام وعقلنة تدبير الإدارة.

وتستحضر المذكرة خطة الإنعاش الاقتصادي التي تم الإعلان عنها مؤخرا، حيث تقرر ضخ 12 مليار دولار، من بينها 4.5 مليارات دولار لصندوق استثمار استراتيجي و7.5 مليارات دولار على شكل قروض مصرفية مضمونة من قبل الدولة. وتنادي

المذكورة بضرورة بذل مجهود في مجال الصحة والتعليم، مع الحفاظ على استثمارات الدولة وتقليل مصاريفها.

وحث رئيس الحكومة، الوزراء على ترشيد نفقات التسيير وإعادة توجيه الموارد البشرية، كما شدد على النجاعة الطاقية والطاقات المتجددة وعقلنة نفقات الاتصالات والنقل والإيجار وشراء العربات وتقليل النفقات الموجهة للدراسات. وسعت الحكومة إلى تعديل قانون المالية بعد الجائحة لدعم الإقلاع

الاقتصادي عبر الاستثمار العمومي الذي يتم من خلال الموازنة في سياق متمم بمراجعة فرضيات قانون المالية، حيث ينتظر أن ينكمش النمو الاقتصادي إلى ناقص 5 في المائة في العام الحالي، فيما يرتقب أن يتفاد عجز الموازنة كي يقفز إلى 7.5 في المائة من الناتج الداخلي الإجمالي.

المصدر (صحيفة العربي الجديد، بتصرف)

■ Morocco Expects Economic Growth of 5.4 percent

Moroccan Prime Minister Saad Eddin El Othmani expects economic growth to reach 5.4 percent next year, after an expected contraction of 5 percent, betting on controlling operating expenses and continuing the investment effort. In the preliminary memorandum specifying the preparation of the finance bill for the next year, the prime minister built the expectation of economic growth on the price of gas on the international market in the range of \$ 350 per ton and the average grain yield in the range of 7 million quintals. It identified the priorities set by the memorandum in laying the foundations for economic take-off and employment, universal social coverage for the population within five years, reform of the public sector and rationalizing management.

The memorandum evokes the recently announced economic recovery plan, as it was decided to pump \$ 12 billion, of which \$ 4.5 billion was for a strategic investment fund and \$ 7.5 billion in bank loans

guaranteed by the state. The memorandum calls for the necessity of making an effort in the field of health and education, while preserving the state's investments and reducing its expenditures.

The Prime Minister urged the ministers to rationalize operating expenses and redirect human resources. He also stressed energy efficiency, renewable energies, rationalization of communications, transportation, rent, and vehicle purchases, and reducing expenditures for studies. The government sought to amend the Finance Law after the pandemic to support the economic take-off through public investment that is made through the budget in a context characterized by a review of the assumptions of the Finance Law, as economic growth is expected to shrink to minus 5 percent this year, while the budget deficit is expected to worsen in order to jump to 7.5 percent of GDP.

Source (Al-Araby Al-Jadeed Newspaper, Edited)



■ التضخم في الكويت يتراجع الى 1.8 في المئة

أساس سنوي في يونيو، ما يعد أعلى مستوياته المسجلة في 4 أعوام، مقابل 1.9 في المئة على أساس سنوي في مايو، و2.8 في المئة خلال مارس. وجاء ذلك على خلفية الزيادة الحادة في تكلفة المنتجات الطازجة، والتي نتجت عن اضطرابات جانب العرض بسبب الجائحة.

وبين التقرير تباطؤ معدل التضخم الأساسي في يونيو، إذ تراجعت معظم المكونات الأساسية، بما في ذلك النقل 3.3 في المئة على أساس ربع سنوي ليصل إلى 0.2 في المئة على أساس سنوي، مدفوعاً بانخفاض أسعار تذاكر الطيران، وتراجع عنصر الترفيه الذي انخفض 2.7 في المئة على أساس ربع سنوي إلى 0.4 في المئة على أساس سنوي.

المصدر (صحيفة الراي الكويتية، بتصرف)

■ Inflation in Kuwait drops to 1.8 percent

The National Bank of Kuwait revealed that consumer price inflation declined to 1.8 percent on an annual basis last June, compared to 1.9 percent in May, while it rose marginally 0.3 percent on a monthly and quarterly basis.

In its economic report, the bank attributed the decline in the inflation rate to a slowdown in the performance of most basic components, including transportation, entertainment and hospitality, which was offset by a large jump in the rate of food and housing inflation, noting a slowdown in the rate of core inflation, which excludes food and housing, to 2.5 percent in June, which is the lowest level recorded in nearly one year, compared to 3.4 percent in May, and 3.1 percent at the end of the first quarter of 2020.

كشفت بنك الكويت الوطني، إلى تراجع معدل تضخم أسعار المستهلكين، إلى 1.8 في المئة على أساس سنوي في يونيو الماضي، مقابل 1.9 في المئة في مايو، بينما ارتفع هامشياً 0.3 في المئة على أساس شهري وربع سنوي.

وعزا البنك في تقريره الاقتصادي، تراجع معدل التضخم إلى تباطؤ أداء معظم المكونات الأساسية، بما في ذلك النقل والترفيه والضيافة، والتي قابلها قفزة كبيرة في معدل تضخم المواد الغذائية والسكن، منوهاً إلى تباطؤ معدل التضخم الأساسي، الذي يستثني المواد الغذائية والسكن، إلى 2.5 في المئة في يونيو، ما يعد أدنى مستوياته المسجلة في عام واحد تقريباً، مقابل 3.4 في المئة خلال مايو، و3.1 في المئة بنهاية الربع الأول من 2020.

وبحسب التقرير قفز معدل تضخم أسعار المواد الغذائية إلى 3.1 في المئة على

According to the report, the rate of food price inflation jumped to 3.1 percent on an annual basis in June, which is the highest level recorded in four years, compared to 1.9 percent on an annual basis in May, and 2.8 percent in March.

This was followed by the sharp increase in the cost of fresh produce, which has resulted from supply-side disruptions due to the pandemic. The report showed a slowing of the core inflation rate in June, as most basic components, including transportation, retreated 3.3 percent on a quarterly basis to 0.2 percent on an annual basis, driven by lower airline ticket prices and a decline in the entertainment component, which fell 2.7 percent on Quarterly basis to 0.4 percent year on year.

Source (Al-Rai Kuwaiti newspaper, Edited)